Bedienungsanleitung für Ozongenerator

Danke, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Bitte lesen Sie vor der Benutzung die Anleitung zur Bedienung und zu den Sicherheitsbedingungen des Produkts sorgfältig durch. Bewahren Sie dieses Handbuch für zukünftige Referenzen auf.

Gesundheit und Sicherheit
Warnung: Bitte denken Sie daran, dass diese Geräte nur in unbenutzten Räumen verwendet werden dürfen!!!

Warnung
▲ Nicht in extrem entflammbaren, explosiven, feuchten und anderen Umgebungen verwenden.
▲ Abdeckung der Lufteinlässe und -auslässe verboten, Blockieren der Abluftöffnung durch Fremdkörper streng verboten.
▲ Der Ozongenerator ist ein Hochdruckprodukt, es sollte an einem sicheren Ort aufgestellt und sicher sein, dass es während des Gebrauchs in einem festen Zustand ist.
▲ Wenn der Ozongenerator arbeitet, stellen Sie sicher, dass sich keine Menschen, Haustiere oder Lebewesen im Raum befinden.
▲ Ozon hat eine starke Oxidationsfähigkeit, die Oxidationszeit sollte nicht zu lang sein. Nicht länger als 6 Stunden am Stück laufen lassen. (Wir empfehlen maximal 2 Stunden pro Durchlauf)
▲ Ozon ist sehr instabil, es zerfällt automatisch zu Sauerstoff nach einer Stunde, es ist umweltfreundlich und hinterlässt keine Rückstände.
▲ Ozon hat einen besonderen Geruch, wenn Sie empfindlich auf den Geruch von Ozon reagieren, bleiben Sie bitte fern von der Einrichtung.
▲ Vermeiden Sie es, Ihre Augen direkt dem Auspuff des Geräts auszusetzen, während Sie den Ozongenerator benutzen, um Unfälle zu vermeiden.
▲ Nichtfachleute sollten das Gerät nicht zerlegen. Wenn es über einen langen Zeitraum nicht benutzt wird, sollte die Stromversorgung unterbrochen werden.
▲ Dieses Gerät ist nur für Erwachsene bestimmt, Kinder dürfen das Gerät nicht bedienen.

Reparaturbedingungen
(1) Ab dem Kaufdatum bietet unser Unternehmen einen Kundendienst für alle Produkte für ein Jahr an. Wenn das Produkt einen der folgenden Mängel aufweist, bietet unser Unternehmen Ihnen keinen Kundendienst an: Übermäßig feuchte Umgebung (Feuchtigkeit größer oder gleich 75% oder Wasser im Gerät verursacht Produktschäden); Produktschaden aufgrund von nicht autorisierten Änderungen der Produktstruktur; Produktschaden aufgrund von Naturkatastrophen oder anderen höheren Gewalt;

Produktschaden aufgrund von Ferntransport durch Frachtunternehmen; keine gültigen Kaufbelege können vorgelegt werden.
(2) Sie können sich jederzeit an den Händler oder unser Unternehmen wenden. Unser Unternehmen wird Ihnen gerne zur Verfügung stehen.
(3) Wenn es Unklarheiten bei der Verwendung des Geräts gibt, werden wir Ihnen jederzeit technischen Support anbieten.

Garantie
Einjährige Garantie: Wenn innerhalb eines Jahres nach dem Kauf ein nicht menschenbedingter Ausfall auftritt, können Sie sich mit uns in Verbindung setzen, wir werden Ihnen den Kundendienst zur Verfügung stellen.

Folgende Situationen sind nicht für "Austausch" und "Garantie" Service geeignet:
1.Produktschäden verursacht durch unsachgemäße Verwendung, Ausfall oder höhere Gewalt.
2.Produktschäden verursacht durch Benutzer, die das Gerät selbst zerlegen.

Danke dir
Danke, dass Sie sich für unseren Ozongenerator entschieden haben.

Gebrauchsanweisung
Schritt 1 - Entfernung von Verunreinigungen
· Vor der Ozonbehandlung bitte etwas reinigen, um die Geruchsquelle zu entfernen
· Schließen Sie Fenster und Türen
Schritt 2 - Verwendung des Timers
· Stecken Sie das Gerät in die Steckdose

· Stellen Sie den Kontrollknopf ein und verlassen Sie den Raum. Die Behandlungszeit kann je nach Raumgröße und Luftqualität angepasst werden
· Wenn Sie sich nicht sicher sind, beginnen Sie mit 15 Minuten und erhöhen Sie nach Bedarf
· Das Gerät beginnt zu arbeiten, die Anzeigeleuchte leuchtet
Schritt 3 - Nur für unbenutzte Räume
· Stellen Sie sicher, dass alle Bewohner und Haustiere außerhalb des Raumes sind, während die Ozonbehandlung durchgeführt wird
· Wir liefern ein "Betreten verboten" Schild mit jedem Kauf, das an der Tür als Warnung aufgehängt werden kann
Schritt 4 - Belüften des Raumes
· Wenn Sie zurückkehren, um die Einheit abzuholen, stellen Sie sicher, dass der Timerknopf jetzt auf "Aus" steht.
· Lüften Sie den behandelten Bereich mindestens 30 Minuten lang, bevor Menschen oder Haustiere den Raum wieder betreten dürfen.
· Wenn Sie irgendeinen anhaltenden Geruch bemerken, kann der Bereich für eine längere Zeit zurückgezogen werden.

Wo zu verwenden
☑ Privathaushalte und Wohnbereiche ☑ Hochpollenumgebungen ☑ Alle Arten von Büros und Geschäften
☑ Wasser- und Feuerschädenbereiche ☑ Dachböden und Keller ☑ Neue Teppichmöbel und Zimmer
☑ Hotelzimmer ☑ Autos und Busse ☑ "Krankhafte" Gebäude
☑ Krankenhäuser und Sanatorien ☑ Küchen ☑ Neue Lack- und Tapetenbereiche
☑ Restaurants und Bars ☑ Kindertagesstätten ☑ Raucherbereiche
☑ Arztpraxen

Quadratfuß

Fehler	Empfohlene Lösung
Das Gerät startet nicht	Überprüfen Sie, ob der Stecker fest sitzt, schieben Sie ihn ganz bis zur Seite des Geräts und auch an die Wand.
Das Gerät startet, aber es gibt keine Ozonausgabe	Überprüfen Sie, ob die Ozonplatte beschädigt ist Wenn es beschädigt ist, müssen Sie es in einem professionellen Reparaturgeschäft ersetzen.
Die Gerätetemperatur ist zu hoch	Überprüfen Sie die Sauberkeit und den Betrieb des Systemkühlventilators.

Teilprojekte	Funktion
Zeitschaltuhr-Einstellknopf	Drehen Sie im Uhrzeigersinn, um den Timer einzustellen, der für den Betrieb auf maximal 2 Stunden eingestellt wird.
Anzeigeleuchte	Leuchtet auf, wenn das Gerät in Betrieb ist.
Vorfilter	Verhindert das Eindringen kleiner Partikel in den Generator.

Technische Daten

Ozonausgabe	5G/H 10G/H 15G/H 20G/H 25G/H 30G/H 35G/H 40G/H 45G/H 50G/H 55G/H 60G/H 65G/H 70G/H 75G/H 80G/H 85G/H 90G/H		
Nennleistung	55W±5W~130W±5W		
Gewicht	2.2KG		
Kühlweise	Air Cooling		
Abmessungen	245x180x210(mm)		
Spezifikation	US Standard	EU Standard	UK Standard
Stromversorgung	AC110V-135V/60Hz	AC220-240V/50Hz	AC220-240V/50Hz
Anwendbare Länder	USA, Kanada, Japan, Brasilien, Mexiko, usw.	Deutschland, Frankreich, Spanien, Russland, Südkorea, usw.	Großbritannien, Vereinigte Arabische Emirate, Saudi-Arabien, Singapur, Malaysia, usw.

Kernstruktur
1.Der Rahmen ist aus Edelstahl gefertigt und hat die Eigenschaften Oxidationsbeständigkeit, Korrosionsbeständigkeit, Hitzebeständigkeit und Verschleißfestigkeit.
2.Mikrospalt-Ozongenerator, hohe Ozonkonzentration, hohe Druckbeständigkeit, schwer zu zerlegen, Lebensdauer von 5-10 Jahren.
3.Windgekühltes Energiesparsystem, mit Kugellager-Hochgeschwindigkeitskühlventilator.

Инструкция по эксплуатации генератора озона

Спасибо за выбор нашей продукции
Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкциями по эксплуатации продукта и условиями безопасности.
Сохраните эту инструкцию для будущего использования.

Здоровье и безопасность
Внимание: Помните, что эти машины можно использовать только в не занятых помещениях!!!

Внимание
▲ Нельзя использовать в огнеопасных, взрывоопасных, влажных и других неблагоприятных условиях.
▲ Нельзя закрывать входное и выходное отверстия, строго запрещено блокировать выхлопное отверстие посторонними предметами.
▲ Генератор озона - это продукт с высоким напряжением, его следует хранить в безопасном месте и обеспечивать его неподвижность в процессе использования.
▲ Когда генератор озона работает, убедитесь, что в комнате нет людей, домашних животных или других живых существ.
▲ Озон обладает сильными окислительными свойствами, время окисления не должно быть слишком долгим.
Не следует работать продолжительно более 6 часов. (Мы рекомендуем максимум 2 часа за один раз)
▲ Озон очень нестабилен и автоматически разлагается на кислород через один час, без загрязнения, без остатка.
▲ У озона есть особый запах, если вы чувствительны к запаху озона, держитесь подальше от устройства.
▲ При использовании генератора озона не подвергайте глаза прямому воздействию выхлопа устройства, чтобы избежать несчастного случая.
▲ Устройство не следует разбирать непрофессионалам. Если устройство долгое время не используется, отключите питание.
▲ Это устройство предназначено только для взрослых, детям не разрешено управлять этим устройством.

Правила ремонта
(1) С момента Вашей покупки, наша компания предоставляет послепродажное обслуживание для всей линии продуктов на протяжении года.
Мы не сможем предоставить вам сервис, если продукт имеет один из следующих дефектов: Окружающая среда слишком влажная (влажность больше или равна 75% или вода в машине повредила продукт); Повреждение продукта произошло из-за несанкционированного изменения структуры продукта; Повреждение продукта вызвано природными катастрофами или другими форс-мажорными обстоятельствами; Повреждение продукта произошло из-за долгого перевоза груза компанией; Невозможно представить действительное подтверждение покупки.

(2) Вы всегда можете связаться с дилером или нашей компанией. Наша компания всегда готова вам помочь.
(3) Если у вас есть какие-либо вопросы относительно использования оборудования, мы всегда готовы предоставить вам техническую поддержку.

Гарантия
Гарантия на один год: если в течение года после покупки произойдет неисправность, не связанная с действиями человека, вы можете связаться с нами, и мы предоставим вам послепродажное обслуживание.

Следующие случаи не подходят для услуг "замена" и "гарантия":
1. Повреждение продукта, вызванное неправильным использованием, неисправностью или форс-мажором.
2.Повреждение продукта, вызванное пользователем самостоятельно разобрав машину

Спасибо вам
Спасибо за выбор нашего генератора озона.

Инструкция по использованию
Шаг 1 - Удаление загрязнителей
· Перед обработкой озоном выполните некоторую уборку, чтобы устранить источник запаха
· Закройте двери и окна
Шаг 2 - Использование таймера
· Подключите питание
· Установите ручку управления и затем покиньте комнату. Время лечения можно настроить в зависимости от размера комнаты и качества воздуха
· Если вы не уверены, начните с 15 минут, по мере необходимости увеличивайте
· Устройство начинает работать, индикатор горит

Шаг 3 - Пространство только для ожидания
· Убедитесь, что все жители и домашние животные находятся вне комнаты во время обработки озоном
· Мы включаем в каждую покупку знак Не входить", который можно повесить на дверь в качестве предупреждения
Шаг 4 - Вентиляция комнаты
· При возвращении за устройством убедитесь, что таймер находится в положении «выключено».
· Прежде чем позволить людям или домашним животным снова занимать пространство, проветрите обработанную зону в течение минимум 30 минут.
· Если вы заметите любой упорный запах, этот район может отступить в течение более длительного времени."

Где использовать
☑ Дома и жилые зоны ☑ Высокополлиновые окружения ☑ Все типы офисов и магазинов
☑ Поврежденные водой и огнем районы ☑ Чердаки и подвалы ☑ Новые мебель и комнаты с ковровыми покрытиями
☑ Гостиничные номера ☑ Автомобили и автобусы ☑ «Больные» здания
☑ Больницы и санатории ☑ Кухни ☑ Новые районы с краской и обоями
☑ Рестораны и бары ☑ Дневные центры ☑ Курящие зоны
☑ Кабинеты врачей

Устранение неполадок

Ошибка	Рекомендуемое решение
Устройство не запускается	Проверьте, надежно ли вставлена вилка, втолкнув ее на одну сторону машины и в стену.
Устройство запускается, но нет выхода озона	Проверьте, не повреждена ли плата озона Если она повреждена, вам нужно будет обратиться в специализированный сервисный центр для замены платы озона.
Устройство перегревается	Проверьте, насколько чистым и работоспособным является вентилятор системы охлаждения.

Часть проекта	Функции
Контрольный регулятор таймера	Поверните по часовой стрелке, чтобы установить таймер, рекомендуется использовать таймер не более 2 часов.
Индикатор	Светится, когда устройство работает.
Префильтр	Предотвращает попадание мелких частиц в генератор.

Технические характеристики

Выход озона	5G/H 10G/H 15G/H 20G/H 25G/H 30G/H 35G/H 40G/H 45G/H 50G/H 55G/H 60G/H 65G/H 70G/H 75G/H 80G/H 85G/H 90G/H		
Номинальная мощность	55W±5W~130W±5W		
Вес	2.2KG		
Способ охлаждения	Воздушное охлаждение		
Размеры	245x180x210(mm)		
спецификац	США	ЕС	Великобритания
Питание	AC110V-135V/60Hz	AC220-240V/50Hz	AC220-240V/50Hz
Страны, где применимо	США, Канада, Япония, Бразилия, Мексика и т.д.	Германия, Франция, Испания, Россия, Корея и т.д.	Великобритания, ОАЭ, Саудовская Аравия, Сингапур, Малайзия и т.д.

Структура сердечника
1. Корпус изготовлен из нержавеющей стали, обладает антиоксидационными, антикоррозийными, термостойкими, износостойкими и др. свойствами.
2.Устройство генерации озона с микроскопическим зазором, высокая концентрация озона, высоковольтное, трудно разлагается, срок службы может достигать 5-10 лет.
3.Система охлаждения на воздухе, использующая высокоскоростной вентилятор с шариковым подшипником.

Mode d'emploi du générateur d'ozone

Merci d'avoir choisi notre produit
Avant de l'utiliser, veuillez lire attentivement le manuel sur l'utilisation du produit et les conditions de sécurité.
Veuillez conserver ce manuel pour référence future.

Santé et sécurité
ATTENTION: n'oubliez pas que ces machines ne doivent être utilisées que dans des espaces inoccupés!!!

AVERTISSEMENT
▲ Il est interdit de l'utiliser dans des environnements mauvais, inflammables, explosifs, humides et autres.
▲ Il est interdit de couvrir les entrées et sorties d'air, et il est strictement interdit de bloquer la sortie d'air avec des objets étrangers.
▲ Le générateur d'ozone est un produit à haute tension, il doit être placé dans un endroit sûr et assurer qu'il est fixe pendant l'utilisation.
▲ Lorsque le générateur d'ozone fonctionne, assurez-vous qu'il n'y a pas de personnes, d'animaux ou de créatures vivantes dans la pièce.
▲ L'ozone a une forte capacité d'oxydation, le temps d'oxydation ne doit pas être trop long.
Ne pas fonctionner en continu pendant plus de 6 heures. (Nous recommandons un maximum de 2 heures à la fois)
▲ L'ozone est très instable, il se décompose automatiquement en oxygène après une heure, sans pollution, sans résidus.
▲ L'ozone a une odeur particulière, si vous êtes sensible à l'odeur de l'ozone, veuillez rester à l'écart de l'appareil.
▲ Lors de l'utilisation du générateur d'ozone, ne pas exposer directement les yeux à la sortie d'air de la machine, pour éviter les accidents.
▲ Les non-professionnels ne sont pas autorisés à démonter l'équipement. Si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période, veuillez couper l'alimentation.
▲ Cet appareil est réservé aux adultes, il n'est pas permis aux enfants de manipuler cet appareil.

Règles de réparation
(1) À partir de la date d'achat, notre société offre un service après-vente pour toute notre gamme de produits pendant un an.
Si le produit présente l'un des défauts suivants, notre société ne vous fournira pas de service après-vente : Les dommages causés par une humidité excessive (humidité supérieure ou égale à 75 % ou de l'eau dans la machine) ; les dommages causés par des modifications non autorisées de la structure du produit ; les dommages causés par des catastrophes naturelles ou d'autres forces majeures ; les dommages causés par le transport longue distance par une société de transport ; l'absence de preuve d'achat valide.
(2) Vous pouvez contacter à tout moment le revendeur ou notre entreprise. Nous sommes à votre service.
(3) Si vous avez des questions sur l'utilisation de l'équipement, nous sommes toujours disponibles pour vous fournir un soutien technique.

Garantie
Garantie d'un an : Si une panne non due à l'utilisateur se produit dans l'année suivant l'achat, vous pouvez nous contacter, nous vous fournirons un service après-vente.

Les situations suivantes ne sont pas éligibles pour les services "échange" et "garantie" :
1. Dommages au produit causés par une mauvaise utilisation, une panne ou une force majeure.
2.Dommages au produit causés par le démontage de la machine par l'utilisateur.

Merci
Merci d'avoir choisi notre générateur d'ozone.

Mode d'emploi
Étape 1 - Élimination des polluants
• Avant le traitement à l'ozone, veuillez faire un peu de nettoyage pour éliminer la source de l'odeur
• Fermez les portes et les fenêtres
Étape 2 - Utilisation du minuteur
• Branchez l'alimentation
• Réglez le bouton de commande, puis quittez la pièce. Le temps de traitement peut être ajusté en fonction de la taille de la pièce et de la qualité de l'air.
• Si vous n'êtes pas sûr, commencez par 15 minutes, augmentez si nécessaire
• L'appareil commence à fonctionner, le voyant est allumé
Étape 3 - Espace inoccupé uniquement
• Assurez-vous que tous les résidents et animaux de compagnie restent à l'extérieur de la pièce pendant le traitement à l'ozone
• Nous incluons un signe "Ne pas entrer" avec chaque achat, qui peut être accroché à la porte comme avertissement
Étape 4 - Aération de la pièce
• Lorsque vous revenez pour récupérer l'unité, assurez-vous que le cadran du minuteur est maintenant en position "Off".
• Avant de permettre aux personnes ou aux animaux de compagnie de réoccuper l'espace, aérez la zone traitée pendant au moins 30 minutes.

• Si vous remarquez une odeur persistante, cette zone pourrait nécessiter un retrait sur une période plus longue.

Où utiliser
☑ Maisons et zones de vie ☑ Environnements à fort taux de pollen
☑ Tous types de bureaux et de magasins ☑ Zones endommagées par l'eau et le feu
☑ Greniers et sous-sols ☑ Nouveaux tapis, meubles et pièces ☑ Chambres d'hôtel
☑ Voitures et autobus ☑ Bâtiments "malades" ☑ Hôpitaux et maisons de retraite ☑ Cuisines
☑ Nouvelles zones de peinture et de papier peint ☑ Restaurants et bars
☑ Garderies ☑ Zones fumeurs ☑ Bureaux de médecins

Pieds carrés

Erreur	Solution recommandée
L'unité ne démarre pas	Vérifiez si la fiche est bien enfoncée, à la fois dans le côté de la machine et dans le mur.
L'unité démarre, mais il n'y a pas de sortie d'ozone	Vérifiez si la plaque d'ozone est endommagée Si elle est endommagée, vous devrez la faire remplacer par un atelier de réparation professionnel.
La température de l'unité est trop élevée	Vérifiez la propreté et le fonctionnement du ventilateur de refroidissement du système.

Articles	Fonctions
Bouton de réglage du minuteur	Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour régler le minuteur, le fonctionnement chronométré est recommandé pour un maximum de 2 heures.
Voyant lumineux	S'allume lorsque l'unité est en fonctionnement.
Pré-filtre	Empêche les petites particules d'entrer dans le générateur.

Spécifications

Sortie d'ozone	5G/H 10G/H 15G/H 20G/H 25G/H 30G/H 35G/H 40G/H 45G/H 50G/H 55G/H 60G/H 65G/H 70G/H 75G/H 80G/H 85G/H 90G/H		
Puissance nominale	55W±5W~130W±5W		
Poids	2.2KG		
Méthode de refroidissement	Refroidissement par air		
Dimensions	245x180x210(mm)		
Spécifications	US	EU	UK
Source d'alimentation	AC110V-135V/60Hz	AC220-240V/50Hz	AC220-240V/50Hz
Pays applicables	États-Unis, Canada, Japon, Brésil, Mexique, etc.	Allemagne, France, Espagne, Russie, Corée, etc.	Royaume-Uni, Émirats arabes unis, Arabie saoudite, Singapour, Malaisie, etc.

Configuration de base
1.Le châssis est fabriqué en acier inoxydable, présentant les caractéristiques d'anti-oxydation, de résistance à la corrosion, à la chaleur, à l'usure, etc.
2.Dispositif de production d'ozone à micro intervalle, haute concentration d'ozone, résistant à la haute pression, difficile à décomposer, durée de vie de 5 à 10 ans.
3.Système de refroidissement par air économe en énergie, utilise un ventilateur de refroidissement à grande vitesse à roulement à billes.

Ozone Generator Operation Manual

Thank you for choosing our product.
Before using, please read carefully the instructions related to product operation and safety conditions.
Please keep this manual for future reference.

Health and Safety
Warning: Please remember, these machines can only be used in unoccupied spaces!!!

Warning
▲Do not use in harsh, flammable, explosive, humid, and other environments.
▲Do not cover the air inlets and outlets, and strictly prevent foreign objects from blocking the exhaust.
▲Ozone generators are high-pressure products. They should be placed in a safe place and ensure that they are in a fixed state during use.
▲When the ozone generator is working, please ensure that there are no people, pets, or living things in the room.
▲Ozone has a strong oxidation capability, and the oxidation time should not be too long.
Do not run continuously for more than 6 hours. (We recommend a maximum of 2 hours each time)
▲Ozone is very unstable and automatically decomposes into oxygen after an hour, with no pollution and no residue.
▲Ozone has a special smell. If you are sensitive to the smell of ozone, please stay away from the device.
▲When using an ozone generator, do not expose your eyes directly to the machine's exhaust, to prevent accidents.
▲Non-professionals should not disassemble the equipment. If not in use for a long time, the power should be cut off.
▲This device is for adult use only and children are not allowed to operate this device.

Repair Regulations
(1) From the date of your purchase, our company provides after-sales service for the entire product line for a period of one year.
Our company will not provide you with after-sales service if the product has any of the following defects: Excessive humidity (humidity greater than or equal to 75% or water in the machine causing product damage; product damage is due to unauthorized changes to product structure; product damage is due to natural disasters or other force majeure; product damage is due to long-distance transportation by the shipping company; unable to provide valid proof of purchase.
(2) You can contact the dealer or our company at any time. Our company will serve you wholeheartedly.
(3) If there is any ambiguity in the use of the equipment, we will provide you with technical support at any time.

Warranty
One year warranty: If a non-manmade fault occurs within one year from the date of purchase, you can contact us and we will provide you with after-sales service.

The following situations are not suitable for "replacement" and "warranty" services:
1.Product damage caused by improper use, malfunction, or force majeure.
2.Product damage caused by user disassembling the machine by themselves

Thank You
Thank you for choosing our ozone generator.

Instructions for Use
Step 1 - Clear Contaminants
• Before ozone treatment, please do some cleaning to eliminate the source of the odor.
• Close the doors and windows.
Step 2 - Use Timer
• Plug in the power.

• Set the control knob and then leave the room. Treatment time can be adjusted according to room size and air quality.
• If you're not sure, start with 15 minutes and increase as needed.
• The device begins to work, the indicator light is on.
Step 3 - Unoccupied Spaces Only
• Ensure all occupants and pets stay outside the room during the ozone treatment.
• We include a 'Do Not Enter' sign with each purchase, which can be hung on the door as a warning.
Step 4 - Ventilate the Room
• When you return to pick up the unit, make sure the timer dial is now in the 'Off' position.
• Ventilate the treated area for at least 30 minutes before allowing people or pets to reoccupy the space.
• If you notice any lingering odors, the area might require a longer period of retreatment.

Where to Use
☑Homes and Living Areas ☑High Pollen Environments ☑All Types of Offices and Shops
☑Water/Fire Damaged Areas ☑Attics and Basements ☑New Carpet Furniture and Rooms
☑Hotel Rooms ☑Cars and Buses ☑"Sick" Buildings
☑Hospitals and Nursing Homes ☑Kitchens ☑New Paint and Wallpaper Areas
☑Restaurants and Bars ☑Day Care Centers ☑Smoking Areas
☑Doctor's Offices

Troubleshooting

Issue	Recommended Solution
Unit cannot start	Check if the plug is firmly attached, pushed all the way to the side of the machine, and on the wall.
Unit starts, but there is no ozone output	Check if the ozone plate is damaged. If it is damaged, you need to go to a professional repair shop to replace the ozone plate.
Unit temperature is too high	Check the cleanliness and operation of the system cooling fan.

Part of Project	Function
Timer Adjustment Knob	Rotate clockwise to set the timer, recommended timed operation for a maximum of 2 hours.
Indicator Light	Glows when the unit is running.
Pre-filter	Prevents small particles from entering the generator.

Specifications

Ozone Output	5G/H 10G/H 15G/H 20G/H 25G/H 30G/H 35G/H 40G/H 45G/H 50G/H 55G/H 60G/H 65G/H 70G/H 75G/H 80G/H 85G/H 90G/H		
Rated Power	55W±5W~130W±5W		
Weight	2.2KG		
Cooling Method	Air Cooling		
Outline Size	245x180x210(mm)		
Specifications	US Standard	EU Standard	UK Standard
Power Source	AC110V-135V/60Hz	AC220-240V/50Hz	AC220-240V/50Hz
Applicable Countries	USA, Canada, Japan, Brazil, Mexico, etc.	Germany, France, Spain, Russia, Korea, etc.	UK, UAE, Saudi Arabia, Singapore, Malaysia, etc.

Core Configuration
1. The frame is made of stainless steel, which has features like anti-oxidation, anti-corrosion, heat resistance, wear resistance, etc.
2. Micro-gap ozone generator, high ozone concentration, high voltage resistance, not easy to decompose, and a lifespan of 5-10 years.
3. Wind-cooled energy-saving cooling system, using ball bearing high-speed cooling fan.

دليل التشغيل لمولد الأوزون

شكراً لاختيارك منتجاتنا.

قبل الاستخدام ،يرجى قراءة الدليل بعناية لمعرفة كيفية التشغيل والظروف الأمنة للمنتج.
يرجى الاحتفاظ بهذا الدليل للاستعانة به في المستقبل

الصحة والسلامة
تحذير :تذكر أنه يجب استخدام هذه الأجهزة فقط في المساحات الغير مستخدمة!!!

تحذير
▲ممنوع استخدامه في بيئات قاسية ،قابلة للاشتعال ،قابلة للانفجار ،رطبة وغيرها.
▲ممنوع تغطية المداخل والمخارج للهواء ،وممنوع منع التصريف بأي أجسام غريبة.
▲مولد الأوزون هو منتج عالي الجهد يجب وضعه في مكان آمن والتأكد من أنه ثابت أثناء الاستخدام.
▲عند عمل مولد الأوزون ،يجب التأكد من عدم وجود أي أشخاص ،حيوانات أليفة ،أو كائنات حية في الغرفة.
▲الأوزون لديه خصائص أكسدة قوية ،ولا ينبغي أن يكون وقت التأكسد طويلاً.
لا تشغل الجهاز لأكثر من 6 ساعات متواصلة(يوصى بحد أقصى 2 ساعة لكل مرة)
▲الأوزون غير مستقر للغاية ،ويتحلل تلقائياً إلى الأكسجين بعد ساعة بدون تلوث أو بقايا.
▲الأوزون له رائحة خاصة ،إذا كنت حساسًا لرائحة الأوزون ،يرجى الابتعاد عن الجهاز.
▲عند استخدام مولد الأوزون ،لا تعرض عينيك مباشرة لفتحة التصريف للجهاز ،لتجنب حدوث حوادث.
▲الأشخاص غير المحترفين لا يجب أن يقوموا بتفكيك الجهاز .إذا لم يتم استخدامه لفترة طويلة يجب قطع الكهرباء.
▲هذا الجهاز للاستخدام من قبل الكبار فقط ،ولا يجوز للأطفال تشغيل الجهاز.

القواعد للإصلاح
(1)من تاريخ الشراء ،نقدم شركتنا خدمة ما بعد البيع لجميع منتجاتنا لمدة سنة.
شركتنا لن تقدم لك خدمة ما بعد البيع إذا كان للمنتج أحد العيوب التالية: البيئة رطبة جدا) الرطوبة أكبر من أو تساوي 75% أو الماء داخل الجهاز يتسبب في تلف المنتج؛ تم تلف المنتج بسبب تغيير الهيكلية للمنتج دون الحصول على الإذن؛ تم تلف المنتج بسبب الكوارث الطبيعية أو غيرها من الأسباب الخارجة عن الإرادة؛ تم تلف المنتج بسبب نقله لمسافات طويلة بواسطة شركة الشحن؛ لا يمكن تقديم دليل شراء صالح.
(2)يمكنك الاتصال بنا أو بتاجر التجزئة في أي وقت ،يسّعون شركتنا في خدمتك بكل سرور.

(3)إذا كانت هناك أي أمور غير واضحة في استخدام الجهاز ،فإننا سنكون متواجدين لتقديم الدعم الفني لك في أي وقت.
(4)الشركة لا تتحمل أي مسؤولية تعويضية بسبب أي حوادث تظهير أو تعقيم ناتجة عن الاستخدام غير السليم أو عطل في الجهاز."

الضمان
ضمان لمدة عام :إذا حدثت أي أعطال غير متعمدة خلال السنة الأولى من تاريخ الشراء ،يمكنك الاتصال بنا وسنقدم لك خدمة ما بعد البيع.

الحالات التالية لا تنطبق على خدمة" الاستبدال "و" الضمان:"
1.تلف المنتج بسبب الاستخدام غير السليم ،أو عطل ،أو القوى الخارجة عن الإرادة.
2.تلف المنتج بسبب فك الجهاز من قبل المستخدم.

شكراً لك
شكراً لك على اختيارك لمولد الأوزون الخاص بنا.
تتطلع إلى مساعدتك في مشاريعك للتخلص من الروائح والعفن

كيفية الاستخدام
الخطوة - 1 إزالة الملوثات
.قبل علاج الأوزون ،يرجى التنظيف قليلاً للتخلص من مصدر الرائحة
.أغلق الأبواب والنوافذ
الخطوة - 2 استخدام الموقت
.قم بتوصيل الطاقة
.اضبط مفتاح التحكم ،ثم غادر الغرفة .يمكن تعديل وقت العلاج بناءً على حجم الغرفة وجودة الهواء
.إذا كنت غير متأكد ،ابدأ من 15 دقيقة ،ثم زيادة حسب الحاجة
.يبدأ الجهاز في العمل ،وتضيء المؤشر
الخطوة - 3 مساحة فارغة فقط
.تأكد من أن جميع السكان والحيوانات الأليفة خارج الغرفة ،خلال العلاج بالأوزون
.نحن نقدم علامة" لا يمكن الدخول "مع كل عملية شراء ،يمكن تعليقها على الباب كتحذير
الخطوة - 4 تهوية الغرفة
.عند العودة للحصول على الوحدة ،تأكد من أن الساعة الآن في وضع" إيقاف."
.قم بتهوية المنطقة المعالجة لمدة 30 دقيقة على الأقل قبل السماح للأشخاص أو الحيوانات الأليفة بإعادة احتلال المساحة.
.إذا لاحظت أي رائحة تستمر ،قد تحتاج المنطقة إلى التراجع لفترة أطول.

أين يمكن استخدامه
☑المنازل والمناطق المعيشية ☑ البيئات ذات الغبار العالي ☑ جميع أنواع المكاتب والمتاجر
☑المناطق المتضررة من الحرائق والمياه ☑ الأدوار العلوية والقبو ☑ الأثاث الجديد والغرف
☑غرف الفنادق ☑ السيارات والحافلات ☑ البناء" المريض"
☑المستشفيات والمراكز الصحية ☑ المطابخ ☑ المناطق الجديدة بالطلاء والورق الجدراني
☑المطاعم والبارات ☑ مراكز الرعاية النهارية ☑ مناطق التدخين
☑عرف الأطباء"

ملاحظة :وقت تشغيل الجهاز يعتمد على تركيز الرائحة.

الحل الموصى به	الخطأ
تأكد من أن القابس متصل بشكل صحيح ،دفعها طريقها إلى جانب الجهاز ،والجدار.	الجهاز لا يعمل
تحقق من أن لوحة الأوزون ليست معطوبة إذا كانت معطوبة ،ستحتاج إلى تغييرها في متجر للإصلاح المتخصص.	الجهاز يعمل ،لكنه لا ينتج أوزون
تحقق من نظافة وتشغيل مروحة تبريد النظام.	حرارة الجهاز مرتفعة جدا

الوظيفة	العنصر
ادرها باتجاه عقارب الساعة لضبط الموقت ،والتشغيل الموقت موصى به لمدة ساعتين على الأكثر.	مفتاح الموقت
يضيء عند تشغيل الجهاز.	مؤشر الضوء
لمنع دخول الجسيمات الصغيرة إلى المولد.	مسبقة الفلتر

مواصفات

إخراج الأوزون	5G/H 10G/H 15G/H 20G/H 25G/H 30G/H 35G/H 40G/H 45G/H 50G/H 55G/H 60G/H 65G/H 70G/H 75G/H 80G/H 85G/H 90G/H		
القدرة المقدرة	55W±5W~130W±5W		
الوزن	2.2KG		
نظام التبريد	تبريد الهواء		
الأبعاد	245x180x210(mm)		
البديلةالتابع	الأوروبية	الولايات المتحدة	المواصفات
AC220-240V/50Hz	AC220-240V/50Hz	AC110V-135V/60Hz	مصدر الطاقة
المملكة المتحدة، الإمارات ،العربية المتحدة، السعودية ،سنغافورة، ماليزيا، الخ	،ألمانيا، فرنسا، اسبانيا ،روسيا، كوريا، الخ	،الولايات المتحدة، كندا ،اليابان، البرازيل ،المكسيك، الخ	دان المنافسة

تكوين الجهاز
.الإطار مصنوع من الفولاذ المقوم للصدأ ،والذي يتميز بمقاومة الأكسدة ،مقاومة التآكل ،المتانة ،المقاومة للتآكل.
.2مولد الأوزون بجودة صغيرة ،عالي التركيز ،مقاوم للضغط العالي ،ليس سهل التحلل ،وعمر الخدمة يمكن أن يصل إلى 5-10سنوات.
.3نظام التبريد الفعال لتوفير الطاقة ،باستخدام مروحة تبريد عالية السرعة مع محمل كروي.

Manual de operación del generador de ozono

Gracias por elegir nuestro producto
Antes de usar, lea atentamente las instrucciones sobre la operación del producto y las condiciones de seguridad
Guarde este manual para referencia futura.

Salud y seguridad
ADVERTENCIA: ¡Recuerda que estas máquinas solo se deben usar en espacios desocupados!!!

ADVERTENCIA
▲ Prohibido usar en entornos de fácil inflamación, explosión, humedad y otros entornos hostiles.
▲ Está prohibido cubrir la entrada y salida de aire, está estrictamente prohibido bloquear la salida de aire con objetos extraños.
▲ El generador de ozono es un producto de alta presión, debe colocarse en un lugar seguro y asegurarse de que esté en un estado fijo durante su uso.
▲ Cuando el generador de ozono está funcionando, asegúrese de que no haya personas, mascotas o seres vivos en la habitación.
▲ El ozono tiene una fuerte capacidad de oxidación, el tiempo de oxidación no debe ser demasiado largo.
No se debe funcionar continuamente durante más de 6 horas. (Sugerimos un máximo de 2 horas cada vez)
▲ El ozono es extremadamente inestable y se descompone automáticamente en oxígeno después de una hora, sin contaminación, sin residuos.
▲ El ozono tiene un olor especial, si eres sensible al olor del ozono, mantente alejado del equipo.
▲ Al usar el generador de ozono, no exponga sus ojos directamente a la salida de escape de la máquina para evitar accidentes.
▲ Las personas no profesionales no deben desmontar el equipo. Si no se utiliza durante mucho tiempo, se debe cortar la alimentación.
▲ Este dispositivo es solo para uso adulto, no se permite que los niños operen el dispositivo.

Reglas de reparación
(1) Desde la fecha de su compra, nuestra empresa ofrece servicio postventa para toda la gama de productos durante un año.
No proporcionaremos el servicio posventa si el producto tiene uno de los siguientes defectos: El ambiente es demasiado húmedo (la humedad es igual o superior al 75% o el agua en la máquina causa daño al producto); el daño al producto es causado por cambios no autorizados en la estructura del producto; el daño al producto es causado por desastres naturales u otras fuerzas irresistibles; el daño al producto es causado por el transporte a larga distancia